

# Murdoch Medya İmparatorluğu, Etik ve Demokrasi: Bazı Eleştirel Düşünceler\*

Douglas Kellner\*\*

**Öz:** 2011 Eylül ayında medya patronu Rupert Murdoch ve ailesine ait medya imparatorluğunu sarsan büyük bir skandal patlak verdi. Rupert Murdoch'un News of the World adlı tabloit gazetesinin sansasyonel haber yaratmak için kraliyet ailesinin, bazı ünlülerin ve politikacıların cep telefonlarının iletişim trafiğini takip ettiği ortaya çıktı. Telefon mesajları dinlenenler arasında, kaçırılıp daha sonra ölü bulunan Milly Dowler adlı genç kızın ailesinin de bulunduğu ortaya çıkması uluslararası düzeyde tepki çekti. Murdoch'un, binlerce telefon ve bilgisayar dinlediği ve izlediği, ünlüleri, politikacıları ve kraliyet ailesinin üyelerini takip etmesi için özel dedektifler tuttuğu duyulunca, Murdoch medya imparatorluğunun gazetecilik ahlakından saptığı, haber yaratmak için polise ve diğer yetkililere rüşvet verdiği eleştirileri dile getirilmeye başlandı. Murdoch'un elinde tuttuğu politik güç göz önüne alındığında, bu derece etikten yoksun bir grup insanın bu kadar aşırı politik güce sahip olması belki de skandalların en büyüğüydü. 2011 sonbaharında Murdoch skandalıyla ilgili daha geniş çaplı soruşturmalar yapıldı ve İngiltere parlamentosu James ve Rupert Murdoch'u News of the World'un editörüyle birlikte canlı yayında sorguya çekerek küresel bir seyirlik hâline dönüştürdü. Bu makalede Murdoch skandalı, beraberinde getirdiği ahlaki konular ve demokrasi için oluşturduğu tehditler tartışılmaktadır.

**Anahtar Kelimeler:** Rupert Murdoch, Medya İmparatorluğu, Etik, Gazetecilik Ahlakı, Demokrasi.

Eylül 2011'de, medya patronu Rupert Murdoch ve ailesine ait medya imparatorluğunu sarsan büyük bir skandal patlak verdi. Rupert Murdoch'un *News of the World* adlı tabloit gazetesinin sansasyonel haber yaratmak için kraliyet ailesinin, bazı ünlülerin ve politikacıların cep telefonlarının iletişim trafiğini takip ettiği ortaya çıktı. Skandal neredeyse *Watergate* kadar büyük bir medya gösterisine dönüştü ve Murdoch'un küresel medya imparatorluğunun varlığını tehdit eder hâle geldi.<sup>1</sup> Richard Nixon döneminin *Watergate*

1 Bkz. Carl Bernstein, "Murdoch's Watergate?" Newsweek, 11 Temmuz 2011, <http://www.thedailybeast.com/newsweek/2011/07/10/murdoch-s-watergate.html> (erişim tarihi 12 Temmuz 2011).

\* (Çeviren: Deniz Erguvan) Bu metin yakında çıkacak olan kitabım *The Time of the Spectacle*'dan özetlenmiştir. Kitabım Kuzey Afrika Arap İsyancılarından işgal hareketlerine kadar 2011 yılında medyada önemli yer tutmuş olaylara değinmektedir.

\*\*Dr., felsefe alanında profesördür. Graduate School of Education and Information Studies, UCLA (University of California, Los Angeles)'da çalışmaktadır. Ş *İletişim*: Graduate School of Education and Information Studies Moore Hall; Mailbox 951521 UCLA Los Angeles, CA 90095-152. Ş [kellner@ucla.edu](mailto:kellner@ucla.edu) Ş 310-825-097

krizi, ünlü Watergate Duruşmalarına yol açan bir dizi skandaldan başkanı sorumlu tutan bir medya gösterisine dönüşmüş ve ardından 1973 yılında Nixon'un görevden istifa eden ilk ABD başkanı olmasına sebep olmuştu. Bu nedenle Rupert Murdoch'un medya imparatorluğunda art arda patlak veren ve imparatorluğunu sallayan skandallar bazı çevrelerde *Murdochgate* (bkz. 3 numaralı dipnot) olarak anılmaya başlamıştır.

Yıllar boyunca, Murdoch'un tabloit gazetelerinde çalışanlar, bilgi elde etmek için telefon mesajlarını dinlemekle ve haber kaynaklarına erişmek için polis ve diğer muhbirlerle ücret ödemekle suçlanmıştı. 2007 yılında *News of the World* muhabiri Clive Goodman ve bilgisayar korsanı olduğu iddia edilen Glenn Mulcaire, Kraliyet Ailesi üyelerinin cep telefonu mesajlarını dinlediği için hapse gönderildi. Hugh Grant, Sienna Miller ve Jude Law gibi ünlülerin yanı sıra her zaman medya gündeminde yer alan bazı sporcuların da telefon mesajlarının dinlendiği su yüzüne çıktı. O zamanlar Murdoch ve yardakçıları telefon dinlemenin tek bir düzenbaz muhabirin işi olduğunu iddia ediyor, polis ve hükümet soruşturmaları bu iddiaları doğruluyordu.

Ancak 4 Temmuz 2011 tarihinde, telefon dinleme iddialarını yıllarca takip eden İngiliz *Guardian* muhabiri Nick Davies, meslektaşı Amelia Hill ile birlikte Murdoch'un tabloit gazetesi *News of the World*'un (*NOTW*), 2002 yılında ortadan kaybolan on üç yaşındaki genç kız Milly'nin cep telefonunu kırarak mesajlarına ulaştığını ortaya çıkardı.<sup>2</sup> *NOTW* muhabiri, Dowler'ın sesli mesaj sistemini kırarak mesajları silmiş, bu durum ailesini ve polisi, kızın hâlâ hayatta olabileceği konusunda boş yere umutlandırmıştı. Muhabir dinlediği mesajları kız hakkında hikâyeler yazmak için kullanmıştı. Daha sonra Dowler ölü bulundu ve *NOTW*'nin öldürülen kızın telefon mesajlarına erişerek polis soruşturmasına müdahale ettiği, anne ve babasına Milly'nin hayatta olduğuna dair yanlış izlenim verdiği ortaya çıktı. Bu konu, 2011 yılının yaz aylarında hem İngiliz hem küresel medyada günlerce tartışıldı.<sup>3</sup>

*Guardian*'ın araştırmasına göre, Londra polisi, korsan muhabir Glenn Mulcaire'in 11.000 sayfalık notlarından, aralarında ünlüler, politikacılar, Kraliyet Ailesi ve sıradan insanların bulunduğu 4.000'den fazla kişinin telefon mesajlarının dinlendiğini ortaya çıkardı. *NOTW* gazetecilerinin, Irak'ta,

2 Nick Davies & Amelia Hill, "Missing Milly Dowler's voicemail was hacked by News of the World," *Guardian*, 4 Temmuz 2011, <http://www.guardian.co.uk/uk/2011/jul/04/milly-dowler-voicemail-hacked-news-of-world> (erişim tarihi 2 Aralık 2011).

3 Davies ve Hill'in makalesi Dowler ailesinin avukatının telefon dinleme skandalı ortaya çıkınca yaşadıklarını şöyle aktarıyor: "Böyle bir trajedinin üstüne *News of the World*'ün insanlıktan bu kadar yoksun olduğunu görmek acı vericiydi. Polis soruşturmasını tehlikeye atacak ve aileye sahte umut verecek kadar iğrenç bir şekilde hareket edebilmeleri gerçekten aşağılık bir durum." a.g.y.

Afganistan'da ve Londra'daki terör saldırılarında öldürülen İngiliz askerlerinin ailelerine ait cep telefonu ve sesli mesaj sistemlerinin şifrelerini kırmanın belirlenmesi ortalığı karıştırdı. Murdoch medya imparatorluğundaki isimler bir bir tutuklanırken duyulan öfke günden güne büyüdü ve *Murdochgate* 2011 yılının sonlarına doğru geniş kapsamlı sonuçlarıyla medyanın yakından takip ettiği bir olay hâline geldi.

En son bölümü Murdochgate skandalının patlak verdiği sırada sinemalarda gösterime giren Harry Potter filmlerinde, *Daily Prophet* gazetesi Murdoch'un boyalı gazetelerinin bir hicvi gibidir. Murdoch da Harry Potter'ın yok etmek istediği şeytani bir figür olan Voldemort'a benzetilebilir. Rupert Murdoch'un medya imparatorluğu, İngilizce konuşan ülkelerde sağ görüşün önemli bir kaynağı olmuştur. *News International* (İngiltere) ve *News Corps* (ABD) gibi farklı isimler altında Murdoch'un küresel medya imparatorluğunun dünya çapındaki pazar değeri yaklaşık 46 milyar dolardır. Bu imparatorlukta 175 gazete, Harper Collins Yayıncılık, 20th Century Fox ve diğer film stüdyoları, Çin, İtalya ve Avustralya'da daha başka yerlerde başlıca kablo kanalları ve dağıtım sistemleri de dâhil olmak üzere televizyon yatırımları yer almaktadır.<sup>4</sup>

Murdoch, kablolu-uydu televizyon imparatorlukları, küresel haber ve bilgi holdingleri yaratmak amacıyla yeni teknolojileri kullanarak küresel medya şirketleri kuruyordu. Sadece İngiltere'de Murdoch medya grubu *The Times* ve *The Sunday Times* dâhil olmak üzere birçok önde gelen gazete, yüksek tirajlı *NOTW* ve *The Sun*, *Sky TV* ve *BSkyB*'nin çoğunluk hissesinin denetimi, şirket birleşimi sayesinde İngiltere'nin en büyük iki kablolu-uydu [televizyon] şirketinin imtiyaz hakkına sahipti. Telefon dinleme skandalı patlak verdiğinde Murdoch, İngiltere'deki kablolu televizyon yayın sistemini/platformunu daha etkili biçimde kontrol edebilmek amacıyla kablolu yayın sistemi/platformu *BSkyB* şirketinin çoğunluk hisselerini satın almak için hükümetten izin almaya uğraşıyordu. ABD'de *New York Post* ve 2007 yılında gazete endüstrisindeki ekonomik çöküş başlamadan hemen önce satın aldığı ve bu alışverişten milyonlarca dolar zarar ettiği *Wall Street Journal* dâhil olmak üzere pek çok gazete sahibi olan Murdoch, 20th Century Fox film, Fox TV ve Fox News gibi dünyada en çok izlenen, en kârlı ve güçlü haber kanallarının da sahibidir.

4 Murdoch'un medya imparatorluğunun büyüklüğü üzerine bkz. Michael Wolff, *The Man who owns the news. Inside the secret world of Rupert Murdoch*, New York: Broadway Books, 2010. Murdoch imparatorluğunun 1992'ye kadar olan yükselişinin ayrıntıları için bkz. William Shawcross, *Murdoch*. New York: Simon and Schuster, 1992. Murdoch skandalını günü gününe takip etmek için *Guardian*'daki blogu okuyabilirsiniz: "Live blog", <http://www.guardian.co.uk/media/blog/2011/aug/16/phone-hacking-scandal-live> (16 Ağustos 2011). *Guardian* gazetesi 2011 sonbahar ve kış aylarına kadar haberleri ve bloglarla Murdoch skandalıyla ilgili ayrıntılı bilgi vermeyi sürdürdü.

Murdoch'un medya imparatorluğu, 1990'lı yıllardan günümüze kadar haber ve bilginin sansasyonelleşmesine, bulvar gazetesi formatında sunulmasına büyük oranda etkide bulunmuştur. Sky ve Fox televizyon kanalları gösterişli sunumlarla sansasyonel haberleri ön plana çıkardı, insanlara ne düşünmesi gerektiğini büyük puntolarla duyurdu, haber ve eğlencenin etik kurallarını çiğnedi ve bütün bunları sağcı muhafazakâr bir çerçeveye oturttu. Murdoch'un gazeteleri devasa manşetler, dedikodu haber ve skandallar, bol bol müstehcen kadın resimleri içeriyordu. Böylece Murdoch hem haberlerini agresif sağcı bir siyasal sosla süslüyor hem de gazeteciliği ucuzlaştırarak haber ve bilginin boyalı basına dönüşmesine yol açıyordu.

Gerçekten de Murdoch'un medya imparatorluğunun, şirket skandalları yüzünden sorgulanması ironiktir, hatta bir şekilde sonun gelmesi duruma gayet uygundur; çünkü 1980'lerden bu yana bilgi ve haberin ucuzlatılması, skandallaştırılması, zenginlerin, ünlülerin ve politikacıların günahlarına indirgenmesi ve benzerlerinin sorumlusu Murdoch'un gazeteleri, kablo televizyon kanalları ve İnternet siteleridir. 1990'ların ortalarında Murdoch medyası ABD'de O. J. Simpson davası ve Bill Clinton'ın seks skandalı gibi tabloit hikâyeleri haber ve gazeteciliğin merkezi hâline getirmiş, eğlence dünyasının kurallarını gazeteciliğe taşıırken bazı geleneksel standartlara ciddi zarar vermişti.<sup>5</sup> *Fox News* yayıncılık ağı, ABD'de aşırı sağcı Cumhuriyetçi Parti'nin sesi oldu; İngiltere'de ise aşağıda tartışacağımız gibi, Murdoch insanların politik hayatlarını başlatmak ya da bitirmek ve hatta hükümeti seçmek gücüne erişti. İlerleyen sayfalarda, Murdoch skandalını, Murdoch medya şirketinin gazetecilik uygulamalarındaki etik sorunları, sahip olduğu güç ve politikacıları yoldan çıkarma becerisinden dolayı demokrasi için nasıl bir tehdit oluşturduğu ele alınacaktır.

## Gazetecilik Etiği ve Demokrasinin Yozlaşması

*Güncel bilgiye ya da ona ulaşma becerisine sahip olmayan bir yönetimin sonu, maskaralık ya da trajedi, hatta ikisi birdendir. Bilgi her zaman cehaleti yönetecektir ve kendi kendilerini yönetmek isteyen insanların bilginin vereceği güçle donanmaları gerekir.*

James Madison

İngiltere, Amerika Birleşik Devletleri ve Fransa'daki Batılı demokratik devrimlerde başladığı hâliyle demokratik bir toplumsal düzen, güçler ayrılığı-

5 Bkz. Douglas Kellner, *Media spectacle*, London and New York: Routledge, 2003.

nı gerektirir. Böylece hiçbir kurum ya da toplumsal güç, toplum ve siyaset üzerinde hâkimiyet kuramaz. Fransız filozof Montesquieu, demokratik yönetimlerin, iktidarı/gücü, çeşitli kurumlar arasında dağıtması gerektiğini belirtmişti. 1688 İngiliz devriminin sonucunda da gerçekleşen şey güçler ayrımıydı. 1776 Amerikan devriminden sonra geliştirilen ABD Anayasası, politik sistemi Başkanlık, Kongre ve Yargı olarak ayırdı. Böylelikle önemli siyasi kurumlar arasında bir ayırım ve yetki dengesi olmasını sağladı.

Ancak demokrasi aynı zamanda siyasi eylemlere katılabilecek bilinçli bir seçmen de gerektirir. Gerçek demokrasi, insanların egemenliği, yani insanlar için, insanlar aracılığıyla ve insanların hükûmetidir. Kendini yönetebilmesi için, özgür bir halk, yeterince bilgili ve kamusal tartışmalara, seçimlere ve siyasi faaliyete katılabilecek durumda olmalıdır. Bu nedenle Amerikan, Fransız ve 18. yüzyılın diğer demokratik devrimleri, basın özgürlüğünü İnsan Hakları Beyannamesi ile garanti altına almış, basının herhangi bir siyasi gücün hâkimiyeti altına girmeden hükûmeti eleştirebilmesinin, toplumu ilgilendiren konularda tartışma ortamı yaratıp halkın siyasi işlere katılmasının önünü açmıştır.

Sonuç olarak, basının çifte demokratik işlevi, aşırı güce karşı bir denetim sağlamak ve kamusal çıkarların söz konusu olduğu önemli konularda insanları bilgilendirmektir. Bu yüzden özgür basın, demokratik bir toplumun devamı için fazlasıyla gereklidir. Demokrasi savunucuları tarafından da sık sık basın özgürlüğünün demokratik toplumların diğer sosyal sistemlere olan üstünlüğünün belirgin özelliklerinden biri olduğu ifade edilir. Özgür basın kavramı Amerika Birleşik Devletleri'nde 1934 tarihli Eyalet İletişim Kanunu, bununla ilişkili mevzuat ve mahkeme kararları aracılığıyla bir takım demokratik sorumluluklar yüklenmiş olan radyo televizyon yayıncılığını da kapsamaktadır (Kellner, 1990). Yazılı basın ve daha sonra radyo televizyon yayıncılığının demokratik işlevleri demokratik bir kamusal alan yaratabilmek için kamusal öneme sahip konularda bilgi, fikir ve tartışma sağlamak olarak belirlenmiştir. Yayın dalgaları kamusal alan kabul edildiği için radyo ve televizyonculuk da kamu hizmeti olarak tasarlanmış ve demokratik sorumluluklarını yerine getirmesini sağlamak için hükûmet tarafından yapılacak düzenlemelere tabi hâle getirilmiştir.<sup>6</sup>

1980'li yıllarda ABD'de Reagan ve İngiltere'de Thatcher hükûmeti döneminde bu düzenleyici aygıtlar işlevsiz hâle getirildi ve televizyon dâhil olmak üzere, başlıca basın yayın kurumlarını dev şirketler satın aldı. ABD, İngiltere ve başka birçok yerdeki muhafazakâr politikaların sonucunda, medya im-

6 Bkz Douglas Kellner, *Television and the crisis of democracy*, Boulder, Col: Westview, 1990, 2. ve 3. bölümler.

paratorluklarını kendi çıkarları ve gündemleri doğrultusunda kullanan bir grup azınlığın eline muazzam bir güç geçmiş oldu.<sup>7</sup> Murdoch imparatorluğu gibi medya kuruluşları, güçlü iletişim ve bilgi araçlarını, kendi şirketlerinin, destekledikleri politikacılar ve politikalarının çıkarları doğrultusunda kullandırlarsa medya, sosyo-politik yarar ve önem taşıyan sorunları tartışmak ve hükümet ve kurumların aşırı güç kullanımını, şüpheli hükümet politikalarını ve kurumsal eylemlerini denetlemek gibi hizmetleri yerine getirecek demokratik işlevini kaybeder.

Bu yazıda, Murdoch medya holdinglerinin elinde tuttuğu korkunç medya gücünün, demokrasiyi ve gazetecilik etiğini çökerttiğini ve Murdoch medya imparatorluğunun etkili olduğu ülkelerde bir demokrasi krizi yarattığını savunacağım. Aşağıdaki analizde Murdoch medya imparatorluğunun demokratik toplumları nasıl bozduğunu anlatacağım. Odak noktam, Murdoch'un holdinglerinin haber elde etmek için bilgisayar şifrelerini kırıp telefonları dinlediği, polis ve diğer resmî kaynaklardan hikâye satın aldığı ve muazzam medya gücü sayesinde siyasi partileri ve hükümetleri kontrol ettiği İngiltere olacak.

## Murdoch Medya İmparatorluğunun Skandalları

*Basın, özgürlüğü daha iyi savunmak için var kılındı,  
Ve öğretmek, ahlak ve hikmet dağıtmak içindi,  
Saptırıldı yolundan, ağılandı, kaybetti onurlu yapısını,  
Oluverdi ahmakları gütmek için düzenbazların oyuncağı.*

Philadelphia Public Ledger, 1839.

Temmuz 2011'de İngiltere'de Murdoch basınıyla ilgili telefon mesajlarını dinleme skandalının açığa çıkmasıyla birlikte Murdoch'un tabloit gazetesi *News of the World*'ün polise rüşvet vererek yasadışı kaynaklardan haber satın aldığı

7 1980'li yıllarda medya üzerindeki denetimin hafifletilmesinin demokrasinin altını nasıl oyduğu ve medyayı mega şirketlere ve muhafazakâr siyasete boyun eğer hâle getirdiği üzerine ayrıntılı okuma için bkz. Ben Bagdikian, *Media monopoly*, 3rd. Boston: Beacon Press, 1990; Herbert Schiller, *Culture, Inc*, New York: Oxford University Press, 1990. *Television and the crisis of democracy*'de (Kellner, 1990), televizyonun Reagan yönetiminin gündemini ne şekilde desteklediğini, 1988 seçimlerinde George H. W. Bush'un tarafında yer aldığı ve Başkanlığının ilk yıllarında genelde Baba Bush'u destekleyici tavır takındığını ve ABD'de ana akım medyayı elinde tutan medya şirketlerinin kurumsal çıkarlarına öncelik veren muhafazakâr Cumhuriyetçi yönetimlere yakın durduklarını belgeledim. Bu çalışmanın gösterdiği gibi, İngiltere'deki medya ve demokrasi krizinin kaynağı, Murdoch medya imparatorluğunun aşırı güç ve siyasi etki sahibi olması ve İngiliz demokrasisini yoldan çıkarmasıdır. Günümüz ABD medyasında şirket yapısı, patronluk düzeni ve bu durumun demokrasi üzerindeki etkisi üzerine bkz. Robert W. McChesney, *The political economy of media: Enduring issues, emerging dilemmas*. New York: Monthly Review Press, 2008; Robert W. McChesney ve John Nichols, *The death and life of American journalism: The media revolution that will begin the world again*. Washington, D.C.: Nation Books, 2010.



ğı ve benzer eski iddialar tekrar basında yer buldu. Eski *NOTW* editörü Andy Coulson'un David Cameron ve iktidardaki Muhafazakâr Parti tarafından 2010 genel seçimleri sırasında medya iletişim birimini yürütmesi için görevlendirildiği ortaya çıkınca İngiliz hükûmeti de skandala karışmış oldu. Genel seçimleri Muhafazakârların kazanmasıyla Murdoch'un tilkisi İngiliz Hükûmetinin içine girmiş oldu. Coulson'un telefon dinleme skandalında parmağı olduğu önceden de iddia ediliyordu ve Temmuz ayında bu suçu ve diğer yasadışı faaliyetleri yüzünden tutuklandığında Cameron'un Muhafazakâr Parti hükûmeti Murdoch çetesiyle olan ilişkileri yüzünden sıkıntılı günler geçirdi.

Bu arada, Murdoch telefon dinleme skandalı ortaya saçılmış ve dikkatler Rupert Murdoch ve News Corporation Yönetim Kurulu ve İcra Kurulu Başkanı olan oğlu James ve şimdiki *NOTW* editörü ve bugüne kadar büyük bir İngiliz gazetesinin editörlüğünü üstlenmiş en genç kadın olan kızıl saçlı Rebekah Brooks'a yöneldi. Görünüşte zararı en aza indirme çabasıyla oğul James Murdoch, 168 yıllık *NOTW* tabloit gazetesinin kapatılacağını açıkladı, çünkü reklam verenler kitleler hâlinde gazeteyi terk ediyor ve kargaşa büyüyordu. Yukarıda da belirtildiği gibi, o dönemde Murdoch medya mafyasının BSkyB kablolu/uydu sistemi üzerinde tam kontrol elde etmek için yaptığı başvuru İngiliz hükûmeti tarafından değerlendiriliyordu. İşçi Partisi, Murdoch şirket skandallarının göz önünde bulundurulması ve bu konunun parlamentoda tartışılması konusunda ısrar ediyordu.

Rupert Murdoch hem iş hem seyahat amaçlı gittiği Idaho, Sun Valley'den Londra'ya geçti ve kendini Murdoch basınının uzun süredir yönettiği tarzda bir medya sirkinin tam ortasında buldu. Başlangıçta tüm İngiliz basınının istifa etmesini istediği *NOTW* editörü Brooks'u korumak için geri döndüğünü söylese de kısa bir süre sonra oğlu James ve Rebekah Brooks ile birlikte, İngiliz Parlamentosu'nda ifade vermeye çağrıldı. Bir süre tereddüt ettikten sonra görüşmeye katıldılar. Skandallar her gün başka bir boyut kazanırken başta Brooks olmak üzere önemli *NOTW* çalışanları adli soruşturma sonucunda tutuklandı ve suçlu bulundu.

Polisin yolsuzlukları ve Murdoch imparatorluğuyla kurduğu fazla yakın ilişkilerin ortaya çıkmasıyla suçlamalar katlanarak büyüdü. Londra Emniyet Müdürü (diğer adıyla Scotland Yard) Paul Stephenson, 2007 yılında Murdoch'un bazı çalışanlarının mahkûmiyetinin ardından Murdoch medya imparatorluğunun telefon dinleme ve diğer yasa dışı uygulamalarının üzerine yeterince gitmediği suçlamaları yüzünden istifa etmek zorunda kaldı. Stephenson'ın liderliğinde, Andy Coulson'un en yakın yardımcılarından biri

olan NOTW'dan Neil Wallis'in, polisin halkla ilişkiler danışmanı olarak işe alınması Stephenson'un kararlarını da şüpheli hâle getirdi. Stephenson istifasını bir başka yüksek rütbeli Scotland Yard polisi olan terörle mücadele şefi John Yates'inki izledi. Yates Wallis'le çalışmış ve yakın ilişkiler kurmuş, Wallis'in kızına polis olarak iş bulabilmesi için referans olmuştu.

Murdoch'un şirketinin, İngiliz medyasını, siyasi sistemi ve önceki yasadışı uygulamalarını sorgulamayan ve takip etmeyen polis ve hukuk sistemini çökerttiği ortadaydı. Murdoch'un medyası, haber elde etmek için en acımasız yöntemleri kullanıyor, hem politikacıları hem polisi yozlaştırıyor, İngiltere'nin politik sistemini istedikleri gibi yönetiyordu. Murdoch 1980'li yıllarda Margaret Thatcher ve Muhafazakârları desteklemiş, Thatcher'ın halefi John Major'dan hazzetmediği için sonraki seçimlerde desteğini İşçi Partisi adayı Tony Blair'e vermişti. Blair hevesle Murdoch'un çıkarları doğrultusunda çalıştı ve Murdoch ailesi ile sıkı fıkı oldu. Söylenenlere göre Murdoch, Blair'in halefi Gordon Brown'ı sevmesine rağmen, Murdoch'un eşi Wendi, oğlu James ve diğer önemli News Corporation yöneticileri Murdoch'un gazetelerinin de desteklediği ve 2010 Genel Seçiminde Brown ve İşçi Partisini geride bırakan David Cameron'u tercih etti.<sup>8</sup>

*The Time of the Spectacle (Gösteri Zamanı)* adlı yayıma hazırlanan kitabımda anlattığım gibi İngiltere, Murdoch medya skandalı ve 2011 yılı ayaklanmalarıyla birlikte bir meşruiyet krizine sürüklendi. 1960'lı yıllarda, Vietnam savaşı döneminde Amerika Birleşik Devletleri'nin de bir meşruiyet krizine girdiği öne sürülebilir. Bu dönemde savaş karşıtı protestocular, gettolar ve yoksul mahallelerdeki ayaklanmalarla başa çıkmak için polis baskı ve zor kullanmış, zengin ve yoksul arasındaki uçurum daha da artmış, Nixon yönetiminin skandalları ve Watergate olayı sonucunda Richard Nixon istifa etmek zorunda kalmıştı.<sup>9</sup> Cameron hükûmetinin Murdoch medya imparatorluğu ile kurduğu ilişki ile lekelenmesi, sosyal programlar, eğitim ve gençlere

8 Bkz. Wolff, The man who owns the news, a.g.y. Wolff, Cameron hükûmetine vereceği destek karşılığında, Cameron'un Murdoch'un köstebeği Andy Coulson'u Muhafazakâr Parti'nin medya danışmanı olarak işe alınması yönünde bir anlaşma yapılmış olabileceğini öne sürmektedir. Cameron, böylece hükûmetin içinde Murdoch İmparatorluğu'na muazzam bir güç verdi, ancak Coulson'un NOTW telefon dinleme skandallarında en kilit adam olduğunun ortaya çıkması Cameron ve Muhafazakârlar için utanç verici oldu.

9 "Meşruiyet krizi" kavramı, aynı adlı kitabında Jürgen Habermas tarafından ortaya atılmıştır (Boston: Beacon Press, 1975). Jürgen Habermas kitabında "meşruiyet krizleri", "rasyonalite krizleri" ve "ekonomik krizler" arasında soyut düzeyde bir ayrımı gitmiştir. Habermas'ın analizlerini yaptığı dönem olan 1960 ve 1970'lerdeki ABD toplumunun ve günümüz İngiliz toplumunun analiz edilmesiyle "meşruiyet krizi" kavramının gayet somutlaşacağını düşünüyorum.



yönelik programları kaldırması, orta sınıf ve çalışan sınıfın zararına ama zenginlerin yararına olacak bazı bütçe kesintilerine gitmesi, Afganistan ve Libya'daki pahalı savaflara bolca para harcaması, yani tam sağcı bir gündemi gerçekleştirmesi sonucunda İngiliz hükümetinin de tam anlamıyla meşruiyet krizinde olduğu öne sürülebilir.

19 Temmuz'da gerçekleşen ve televizyondan yayınlanan parlamento toplantısında Murdoch, oğlu James ve Rebekah Brooks İngiliz parlamento komitesi tarafından sorguya çekilirken olay en üst düzeyde küresel bir medya gösterisine dönüştü. Murdoch kendini hayatında hiç bu kadar boynu bükük hissetmediğini söylese de, şirketinin suçlardan dolayı sorumluluk almayı reddetti. Verdiği cevaplar, ilerleyen yaşından ve kötüleşen sağlığından ötürü sarsakça ve çoğu zaman anlamsızdı, ama yine de hiçbir sorumluluk almayı kabul etmedi, aksine oldukça kavgacı bir tavır sergiledi. Oğlu James bazen sorulara cevap vermeye çalışır gibi yapıp söze müdahale etti, uzun, teknik ve bazen (daha sonra şüphe uyandıracak şekilde) kaçamak cevaplar verdi. İfade vermesinin bitmesine yakın bir İngiliz eylemci ve komedyen, Murdoch'a tıraş köpüğünden yapılmış pasta yapma atmak istedi ama Murdoch'un eşi Wendi, hızlı davranarak pasta atacak kişinin önünü kesti ve tıraş köpüğüyle dolu tabağı komedyenin yüzüne yapıştırarak muhtemelen YouTube'un unutulmazları arasına girdi.

İngiliz parlamento soruşturmasının ardından Murdoch şirketinin üyeleri, bir zamanlar imparatorluğun varisi olarak görülen ve sonbaharda parlamento toplandığında tekrar ifade vermeye çağrılacak olan James Murdoch'un verdiği bazı cevapları kamuoyu nezdinde sorguladı.<sup>10</sup> James Murdoch, özellikle NOTW tarafından telefonu dinlenmiş, bu yüzden tazminat davası açmış önemli bir sporcuyla mahkeme dışında anlaşarak milyon dolarlık ödemeye yetki vermekten dolayı ateş altındaydı çünkü bir İngiliz parlamenter bu ödemenin bir rüşvet ve sus payı olduğunu iddia ediyordu. Murdoch ayrıca, News Corps için çalışan bir hukuk firması olan *Harbottle ve Lewis*'in bulunduğu dava özetinin ayrıntılarını bilmediğini belirtmişti. Murdoch'a göre News Corporation'un karıştığı telefon dinleme tek bir muhabirin işiydi, oysa diğer yöneticiler, telefon dinleme dosyasının ayrıntılarından ve şirketteki şifre kırma sorunlarıyla ilgili dolaşan e-maillerden, oğul Murdoch'ın haberdar olduğunu itiraf etmişti. Dahası, hukuk firması Harbottle ve Lewis,

10 James Murdoch gerçekten de tanık olarak tekrar dinlenecek. Bkz Amelia Hill, "Phone hacking: James Murdoch faces second grilling by MPs." *Guardian*, 6 Eylül 2011, <http://www.guardian.co.uk/media/2011/sep/06/phone-hacking-james-murdoch-parliament> (Erişim tarihi 20 Eylül 2011).

Murdoch'un şirket için yaptıkları işi yanlış yansıttığını iddia ediyordu.<sup>11</sup>

Bu arada FBI ve Adalet Bakanlığı, Murdoch'un medya şirketinin Amerika Birleşik Devletleri'ndeki olası yasadışı faaliyetleri için soruşturma açacağını duyurdu. 11 Eylül kurbanlarının ailelerinin telefonlarının dinlendiğine ve Murdoch şirketlerinin pis işlere bulaştığına dair söylentiler her yerde konuşuluyordu. Nitekim 2011 Ağustos'unda Murdoch çalışanlarının bilgisayar korsanlığı da yaptığı ve hatta fotoğraf çekebilen ve telefon frekanslarına girebilen insansız hava aracına sahip olduğu, muhtemelen ABD navigasyon yasalarını ihlal ettiğine yönelik raporlar yayınlandı (bu son iddia Keith Olbermann'ın 3 Ağustos 2011 tarihli *Countdown* televizyon programında tartışılmıştır).

İngiltere hükümeti, Murdoch medya imparatorluğu ve diğer medya kuruluşlarının benzer suç taktikleri kullanma olasılığını araştırmak için bir soruşturma komisyonu kuracağını söyledi. ABD Kongresi, Murdoch'un ABD bağlantılarının benzer suçlara karışıp karışmadığının ve herhangi bir yasayı ihlal edip etmediğinin soruşturulmasını istedi. Murdoch'un medya imparatorluğu ABD kökenli olduğu için Murdoch ABD vatandaşlığı elde etmişti. Bu durum Murdoch şirketlerinin, ABD Yabancılar Yolsuzluk Uygulamaları Kanunu'na göre soruşturulmasının önünü açıyordu.

1 Ağustos'ta [2011], Londra polisi, cep telefonu dinlemek ve polis memurlarına rüşvet vermek üzere komplo kurmak şüphesiyle *NOTW* eski yönetici editörü Stuart Kuttner'ı tutukladı. Kuttner, Murdoch'un skandal çerçevesinde tutuklanan on birinci adamıydı. Polis soruşturması sürdüğü ve işlerini kaybetmek istemedikleri için isimlerinin saklı tutulmasını isteyen pek çok şimdiki ve eski şirket çalışanının iddialarına göre, Kuttner yönetici editörlüğü görevinden emekliye ayrılmadan iki yıl önce, yapılan harcamalara bizzat yetki vermişti (Sayın Kuttner bu konuda yorum yapması yönündeki isteklerimizi yanıtızsız bıraktı.).

Şirketin iç denetimi konusunda bilgi sahibi bir kişi, Kuttner'ın yanı sıra haber editörleri tarafından onaylanmış düzenli nakit akışının, haber bürosunun "Vahşi Batı" atmosferine katkıda bulunduğu yorumunu yaptı. Eski gazeteciye göre para, yapılan harcamaların avansı ve haber kaynaklarına

11 Murdoch şirketinin eski çalışanlarının James Murdoch'un parlamentodaki ilk ifadesinde inkâr ettiğini iddia ettiği suçlar ve Harbottle ve Lewis hukuk şirketinin baba ve oğul Murdoch'un ifadesinde şüpheli bulduğu konular, 10-16 Ağustos tarihlerinde *Guardian Gazetesi*'nde kapsamlı olarak tartışılmış, 16 Ağustos 2011'de *BBC*'de Sarah Lyall, Ravi Somaiya ve Alan Cowell tarafından "Top Tabloid Editors Endorsed Hacking, Letter Says" programında ve *New York Times Gazetesi*'nde özetlenmiştir. Bkz. [http://www.nytimes.com/2011/08/17/world/europe/17hacking.html?\\_r=1](http://www.nytimes.com/2011/08/17/world/europe/17hacking.html?_r=1) (erişim tarihi 17 Ağustos 2011).

ödenen rüşvet için kullanılıyordu. Şirketin nakit kayıtlarında inceleme yapan kişilere göre *News of the World*'den polis memurlarına yapılan ödeme 200.000 dolardan fazlaydı.<sup>12</sup>

Murdoch'un medya kuruluşlarının üyeleri hakkında, bilgi elde etmek için polise rüşvet vermek, bilgisayar ve cep telefonlarını dinlemek, hükümet ve polisle birlikte yolsuzluğa karışmak gibi zorlu davalar açıldı. Murdochgate ile 2011'in sonbahar ve kış aylarında Murdoch medya imparatorluğu içerisindeki sistematik suçlar ortaya çıktıkça, bu medya gösterisinin, tam da medya gösterisini yaratan baş aktörlerden birisi için beklenmedik sonuçlar yarattığını görmüş olduk. Murdoch şirketleri içindeki bireyler, James Murdoch'un parlamento-daki ifadesinin doğruluğunu sorguluyordu. 16 Ağustos 2011'de, hapse giren tek *NOTW* muhabiri Clive Goodman, telefon dinlemenin şirkette yaygın olduğunu, Andy Coulson böyle bir yasadışı faaliyetin açıkça konuşulmasının tehlikelerine dikkat çekene kadar bu konunun editöryal toplantılarda sık sık gündeme geldiğini iddia eden bir mektup yayımladı. Bu mektup, medyada yeni bir kargaşa yarattı ve yeni bir parlamento görüşmesine gerek olduğu söylendi.<sup>13</sup> 23 Ağustos tarihinde, Coulson'un David Cameron için Tory medya ekibinin bir parçası olarak çalışmak üzere ayrılmasına karşın Murdoch'un şirketinden büyük ödemeler almaya devam ettiğinin ortaya çıkması, İngiliz hükümetinin skandallarına bir yenisini ekledi.<sup>14</sup>

İngiltere'deki Murdoch medya holdinglerinden News International'ın iki önemli ismi, James Murdoch'ın şirkette yaygın olan telefon dinleme uygulamasından habersiz olduğu yönündeki ifadesine itiraz edince, oğul Murdoch 10 Kasım 2011 tarihinde yeniden İngiliz parlamento komisyonunun önünde ifadeye çağırıldı. Murdoch, aile şirketi içerisindeki suç faaliyetiyle ilgili herhangi bir şey bilmediğini tekrar etti. Ancak İngiliz milletvekili Tom

12 Bkz. Jo Becker ve Ravi Somaiya, "Latest Arrest Highlights a Tabloid's Cash Payments," *New York Times*, 3 Ağustos, 2011, [http://www.nytimes.com/2011/08/03/world/europe/03hacking.html?\\_r=1&pagewanted=print](http://www.nytimes.com/2011/08/03/world/europe/03hacking.html?_r=1&pagewanted=print) (erişim tarihi 17 Ağustos 2011).

13 Bkz. Sarah Lyall, "Letter Counters Hacking Avowals From News Corp.," *New York Times*, 17 Ağustos 2011, <http://www.nytimes.com/2011/08/17/world/europe/17hacking.html?partner=rss&emc=rss&pagewanted=print> (erişim tarihi 17 Ağustos 2011).

14 Bkz. Dan Sabbagh, "Andy Coulson's payout: A problem for the Tories? News International's severance payments to the former communications director raises several questions," *Guardian*, 23 Ağustos 2011, <http://www.guardian.co.uk/media/2011/aug/23/andy-coulson-payments-news-international> (erişim tarihi 25 Ağustos 2011). Skandal patlak verdiğinde istifa etmek zorunda bırakılan, tutuklanan ve parlamentoda ifade vermeye çağırılan *NOTW* editörü Rebekah Brooks'a 1.7 milyon poundluk tazminat ödendiği ortaya çıktı. Daniel Boffey, "Murdoch gave loyal lieutenant Rebekah Brooks £1.7m pay-off, car and office. News International chairman may face questions in Commons over generous severance deal despite phone-hacking scandal," *Guardian*, 5 Kasım 2011, <http://www.guardian.co.uk/media/2011/nov/05/murdoch-phone-hacking-rebekah-brooks> (erişim tarihi 22 Kasım 2011).

Watson, James Murdoch ve ekibinin, “birbirine bir sırıla bağlı” olduklarını söyledi; Murdoch için “bir suç örgütünün başında olduğunu bilmeyen tarihteki ilk mafya patronu” tanımını kullandı. Murdoch ise bu yoruma “Bay Watson, bu yakışsız bir benzetme.” diye karşılık verdi.

Leveson Komisyonunun, tabloit medyanın tacizini anlatan ve telefonlarının dinlenmesine duydukları öfkeyi ifade eden film yıldızı Hugh Grant ve Steve Coogan’la görüşmeleri sürerken, spor dünyasının isimleri ve başka ünlüler de benzer deneyimlerini paylaştı. Bunu izleyen haftalarda, diğer telefon dinleme kurbanlarını da temsil eden Dowler’ın avukatı Mark Lewis, kendi telefon mesajlarının da kırıldığını şaşkınlık içinde öğrendiğini ifade etti. Başka gazeteciler, ünlüler de benzer ifadeler verdiler ve üç yaşındaki kızları Portekiz gezisi sırasında ortadan kaybolan, sıradan bir aile olan McCann’ler de bu süreçte bulvar gazetelerinin kendilerine nasıl işkence çektirdiğini anlattı. Aktris Sienna Miller, özel hayatının gizli ayrıntıları sansayonel medyada yayımlandığında canının ne kadar sıkıldığını ve yakın arkadaşlarını bilgi sızdırmakla suçladığını ama daha sonra Murdoch ve diğer tabloit medyanın düzenli olarak telefonlarını dinlediğini öğrendiğini anlattı. Harry Potter’ın yazarı J. K. Rowling yıllardır özel hayatını kurcalayan tabloit medyanın tacizinden şikâyetçi olurken, bazı gazetelerin, mülakat taleplerini kızının sırt çantasına bir kâğıt koyarak iletcek kadar ileri gittiklerini anlattı. Formula 1 patronu Max Mosley, McCann ailesi, Hugh Grant ve diğerleri boyalı basında kendileri hakkında yalan haberler okumanın ve hikâyenin geri çekilmesi konusunda hiçbir şey yapamamanın ya da medya düzenleyici kurumu Basın Şikâyet Komisyonunun (PCC) şikâyetlerine tepkisiz kalmasının sıkıntısını anlattı. Leveson Komisyonu, ilerleyen haftalarda oturumların devam edeceğini duyurdu. Bu da demektir ki önümüzdeki günlerde daha pek çok sarsıcı ifşaat ortaya çıkacak.

## Ön Sonuçlar, Toparlayıcı Yorumlar

*“Beyefendi, gazeteleriniz yirmi yıl boyunca halkımızın duygularının yozlaşmasına sebep olmuştur. Gazetelerinizin sinsiz gözlere sundukları şey aşâğılık, alkış tuttıkları şey kindarlıktır. Bu ülkeye dışarıdan gelecek düşmanlıktan daha fazla zarar verdiniz.”*

Martin Boyd, Lucinda Brayford.<sup>15</sup>

Kasım 2011 itibarıyla Murdoch medya imparatorluğunun telefon dinleme skandalının kurban sayısı 5.800’e ulaşmış, polis, bunlardan 638’iyle iletişime geçmiştir.<sup>16</sup> Bu rakamlar Londra Emniyet Müdürlüğü’nün Ocak 2011 tarihinden beri 45 tam zamanlı dedektifin çalıştığı telefon dinleme soruşturmasının daha başlangıç aşamasında olduğunu ve önümüzdeki aylar, belki de yıllar boyunca soruşturmanın devam edeceğini göstermektedir. Bu soruşturma, Murdoch medya imparatorluğunun ve İngiltere basınının diğer üyelerinin etik dışı davranışlarıyla ilgili duruşmalar düzenleyen Levenson komisyonu ile de desteklenmektedir. Murdoch medya skandalına ve İngiliz basınının gazetecilik etik ihlallerine dönük soruşturmalar, benim bu araştırmayı sonlandırdığım Aralık 2011 tarihinde yeni yeni sonuç vermeye başlamış olsa da Murdoch medya imparatorluğunun yol açtığı skandalların demokrasi, etik ve gazeteciliği nasıl bir bunalıma soktuğuna ilişkin ön sonuçlara varmak mümkün görünmektedir.

Murdoch medya imparatorluğunun resmî ve sivil vatandaşların telefonlarını dinlemesi, haber yaratabilmek için polis ve diğer yetkililere rüşvet vermesi, İngiliz vatandaşlarıyla ilgili yalan haberler uydurması gerçekten inanılmaz olaylar... Murdoch medya imparatorluğunun tarihin en ahlaksız medya kuruluşlarından biri olduğu apaçık ortadadır ve gazetecilik etiğini nasıl ihlal ettiği şu anda soruşturulmaktadır. Ama medyayı düzenlemek ve medya tarafından kötü muamele gören vatandaşların şikâyetlerine cevap vermekle yükümlü Basın Şikâyet Komisyonu’nun başarısızlığı şunu göstermiştir:

15 Avustralya’da Geelong Grammar okulunda Murdoch’un müdürü olmuş ve Oxford Üniversitesi’ne girmesine yardım etmiş olan Sör unvanlı James Darling’ten 1991 yılında Rupert Murdoch ve gazetecilik üzerine yorum yapması istendiğinde, *Lucinda Brayford* adlı romandan alıntı yaparak olumsuz duygularını yansıtmıştır. Bu alıntıyı ben de sonuçlar bölümünün önünde kullanmak istedim. Darling’in yaptığı alıntı, Shawcross, *Murdoch, a.g.y.* s. 58’de geçmektedir.

16 Lisa O’Carroll, “Phone hacking: police have told fewer than one in eight potential victims.” 5,800 olası kurbanın sadece 638’ine ulaşılmış olması, soruşturmanın daha bir hayli sürecini göstermektedir. *Guardian*, 9 Kasım 2011, <http://www.guardian.co.uk/media/2011/nov/09/phone-hacking-police-potential-victims> (erişim tarihi 3 Aralık 2011)

İngiltere’de ve Murdoch medyasının kontrolden çıktığı diğer ülkelerde halkı medya istismarından korumak için denetleyici kurumları daha etkin kılmak ve daha sıkı bir mevzuat oluşturmak gereklidir.

Murdoch’un belki de en zehirli mirası, medyanın adileştirilmesi ve skandal haberciliğine dönüştürülmesidir. Bu ifade Murdoch’un öğretmeninin gazeteci Murdoch hakkındaki duygularını anlatan ve bu bölümün başında da alıntı olarak verilen sözlerde tam anlamını bulur. 1950’li yıllarda Avustralya’da bir gazete yayıncısı olarak işe başlamasından, İngiltere, ABD ve dünya çapında gazete, yayın kuruluşları ve yeni medya türleri sahibi olmasına kadar geçen süreçte Murdoch, her zaman sansasyonel bulvar gazeteciliği yaptı; kurulu ve yerleşik gazetecilik standartlarını, etik kurallarını ve geleneklerini yıktı. Elbette Murdoch medya imparatorluğunun, gazeteciliğin haber elde etme standartlarını çökertmesi, Murdoch ailesinin ve çalışanlarının ciddi cezai soruşturmalara uğramasına neden olmuştur. Mahkemeler ve kamuoyu eninde sonunda Murdoch’un gazetecilik uygulamalarının en ciddi şekilde eleştirisini yapacaktır.

Bunlara ek olarak, belki de en kaygı verici olan, Murdoch medya imparatorluğunun elindeki aşırı siyasi güçtür. Bu aşırı güç, İngiltere ve Murdoch’un siyaseti yönlendirdiği dünyanın diğer yerlerinde demokrasi krizini yoğunlaştırmıştır. Yazımın başında sağlam bir demokrasinin, hükümet ve medya arasındaki güçler ayrılığı ilkesine dayandığını belirtmişim. Pek çok ülkede medya üzerindeki aşırı devlet kontrolü demokrasiyi zayıflatmakta ya da imkânsız kılmaktadır. ABD’de de şirket medyası her zaman Cumhuriyetçiler gibi şirket çıkarlarını koruyacak muhafazakâr siyasi partilerin lehine taraf tutmuş, bu durum ABD’de demokrasiyi zayıflatmıştır.<sup>17</sup> Rupert Murdoch medya imparatorluğu, medyanın çeşitli türlerinde aşırı gücü elinde tutmanın gazeteciliği ve hükümetleri nasıl yozlaştırdığına ve demokrasi krizlerine neden olduğuna sadece bir örnektir. Murdoch medya imparatorluğunun skandallarına yönelik soruşturmalar, şirketin bazı ülkelerdeki ve genel olarak dünya çapındaki gücünü sınırlayabilir. İngiltere ve Murdoch’un etkin olduğu bazı ülkelerdeki demokrasinin geleceği, Murdoch medya skandalları soruşturmalarının nasıl ilerleyeceğine bağlı olabilir. Bu nedenle, Murdoch medyasının suçlarına ve yasadışı gazetecilik uygulamalarına dönük soruşturmalar, günümüz medyası ve demokrasinin geleceği için çok önemli sonuçlar doğuracaktır.

17 Bkz. Kellner, *Television and the crisis of democracy*, a.g.y.



## References/Kaynakça

- Bagdikian, B. (1990). *The media monopoly*. 3rd ed. Boston: Beacon Press.
- Becker, J. & Somaiya, R. (2011, August 3). Latest arrest highlights a tabloid's cash payments. *New York Times*. Retrieved August 17, 2011, from [http://www.nytimes.com/2011/08/03/world/europe/03hacking.html?\\_r=1&pagewanted=print](http://www.nytimes.com/2011/08/03/world/europe/03hacking.html?_r=1&pagewanted=print)
- Bernstein, C. (2011, July 11). Murdoch's watergate? *Newsweek*, Retrieved July 12, 2011, from <http://www.thedailybeast.com/newsweek/2011/07/10/murdoch-s-watergate.html>
- Boffey, D. (2011, November 5). Murdoch gave loyal lieutenant Rebekah Brooks £1.7m pay-off, car and office. News International chairman may face questions in Commons over generous severance deal despite phone-hacking scandal. *Guardian*. Retrieved November 22, 2011, from <http://www.guardian.co.uk/media/2011/nov/05/murdoch-phone-hacking-rebekah-brooks>
- Davies, N. & Hill, A. (2011, July 4). Missing Milly Dowler's voicemail was hacked by News of the World. *Guardian*. Retrieved December 2, 2011, from <http://www.guardian.co.uk/uk/2011/jul/04/milly-dowler-voicemail-hacked-news-of-world>.
- Habermas, J. (1975). *Legitimation crisis*. Boston: Beacon Press.
- Hill, A. (2011, September 6) Phone hacking: James Murdoch faces second grilling by MPs. *Guardian*. Retrieved September 20, 2011, from <http://www.guardian.co.uk/media/2011/sep/06/phone-hacking-james-murdoch-parliament>
- Kellner, D. (1990). *Television and the crisis of democracy*. Boulder, Col: Westview.
- Kellner, D. (2003). *Media spectacle*. London and New York: Routledge.
- Lyall, S. (2011, August 17). Letter counters hacking avowals from news corp. *New York Times*. Retrieved August 17, 2011, from <http://www.nytimes.com/2011/08/17/world/europe/17hacking.html?partner=rss&emc=rss&pagewanted=print>
- O'Carroll, L. (2011, 9 November). Phone hacking: police have told fewer than one in eight potential victims. *Guardian*. Retrieved 3 December, 2011, from <http://www.guardian.co.uk/media/2011/nov/09/phone-hacking-police-potential-victims>
- McChesney, R. W. (2008). *The political economy of media: Enduring issues, emerging dilemmas*. New York: Monthly Review Press.
- McChesney, R. W. & Nichols, J. (2010). *The death and life of American Journalism: The media revolution that will begin the world again*. Washington, D.C. Nation Books.
- Sabbagh, D. (2011, August 23). Andy Coulson's payout: a problem for the Tories? *News International's severance payments to the former communications director raises several questions*. *Guardian*. Retrieved August 25, 2011, from <http://www.guardian.co.uk/media/2011/aug/23/andy-coulson-payments-news-international>
- Schiller, H. (1990). *Culture, Inc*. New York: Oxford University Press.
- Shawcross, W. (1992). *Murdoch*. New York: Simon and Schuster.
- Wolff, M. (2010). *The man who owns the news. Inside the secret world of Rupert Murdoch* New York: Broadway Books.